



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St./11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Furniture Division/Division des ameublements
L'Esplanade Laurier,
East Tower 7th Floor
Tour est 7e étage,
140 O'Connor, Street,
140 O'Connor, rue O'Connor,
Ottawa
Ontario
K1A 0R5

Title - Sujet ARC - Cat/gories 1A, 5 et 6	
Solicitation No. - N° de l'invitation EP916-212289/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client 20212289	Date 2021-03-10
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$PQ-991-79748	
File No. - N° de dossier pq991.EP916-212289	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Standard Time EST on - le 2021-03-19 Heure Normale de l'Est HNE	
F.O.B. - F.A.B.	
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Ouimet, Daphné	Buyer Id - Id de l'acheteur pq991
Telephone No. - N° de téléphone (343) 551-0104 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: See Herein	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification 003 a pour but de modifier la demande de proposition et de répondre aux questions reçues de l'industrie comme suit:

- Prolonger la date de clôture de l'invitation à soumissionner;
- Répondre aux questions reçues de l'industrie.
- Réviser l'Annexe A – Besoin et Base de paiement, remplacer les Tableaux 1 – Tableau des produits des catégories suivantes :
 - Catégorie 6A;
 - Catégorie 6B;
 - Catégorie 6C;
 - Catégorie 6D;
 - Catégorie 6E.

1- Modifier la date de fermeture comme suit :

Sur la première page de la Demande de Proposition
Solicitation Closes – L'invitation prend fin

SUPPRIMER: 2021-03-12

INSÉRER: 2020-03-19

2- Questions et réponses

Question 3

Catégorie 6A - Articles nos 1, 2, 3, 6, 11, 13, 15 – « *Le tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.* » Accepteriez-vous une chaise tapissée d'un seul tissu conforme à CIUGDC?

Réponse 3

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 4

Catégorie 6A - Articles n ° 1, 6 – « *Doit avoir une base pivotante sur socle avec un mécanisme de retour automatique qui pivote sur l'axe du socle.* »

Accepteriez-vous une chaise qui a une base en araignée à 4 pointes conforme à ce CIUGDC?

Réponse 4

Si la base en à 4 points permet toujours au siège de pivoter, nous l'accepterons comme base de style piédestal.

Question 5

Catégorie 6A - Article n ° 3 - « *Base fixe de piédestal* »

Accepteriez-vous une chaise qui a une base à 4 pieds conforme à ce CIUGDC?

Réponse 5

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 6

Catégorie 6A - Articles # 4, 5 - «*La Chaise à tablette avec étagère en-dessous et un porte-gobelet.*»

Accepteriez-vous une alternative sans le porte-gobelet et l'étagère en dessous et sur des pieds fixes qui est également un CIUGDC conforme?

Réponse 6

Non, la chaise doit avoir quatre roulettes et deux doivent être verrouillables. Le fauteuil à tablette doit avoir une étagère en dessous. Fournir un porte-gobelet est optionnel.

Veillez consulter la Catégorie 6A - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 7

Catégorie 6A - Article n ° 7 - «*Tablette de hauteur bar fixée à l'arrière du banc modulaire, parallèle à tous les côtés du banc.*»

Pouvez-vous déplacer cela dans une catégorie Non-SA, le CIUGDC conforme n'est pas ce que la description explique?

Réponse 7

Non, l'exigence restera telle quelle. Veuillez vous référer à la modification - CN002, Annexe A, section 3.8 Catégorie 6 : Sièges, .8 - Banc modulaire et table d'appoint - Curvilinéaire, sous-sections .1.5, .2.5.

Question 8

Catégorie 6A - Article # 8 - CIUGdC6CCTVAROLL30XXXJNXX

Accepteriez-vous une alternative au placage de bois? (6CCTVAROLW30XXXJNXX)

Réponse 8

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 9

Catégorie 6A - Article # 10 – CIUGDC 6CKIVAREWL48L96TYXX

Accepteriez-vous une alternative qui offre un support pignon ? (6CKIVAREGL48L96TYXX)

Réponse 9

Oui, un support pignon sera accepté comme une option. CIUGDC : 6CKIVAREGL48L96TYXX sera également accepté.

Veillez consulter la Catégorie 6A - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 10

Catégorie 6B - Article # 1, 2 – «*La base doit être disponible en chrome ou en métal peint.*»

Accepteriez-vous la base uniquement dans une finition en métal peint?

Réponse 10

Oui, nous accepterons la finition soit en chrome ou en métal peint.

Veillez consulter la Catégorie 6B - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 11

Catégorie 6B - Article n ° 1 – CIUGDC 6KKCSAxxSY16XXXMONX
Accepteriez-vous une alternative dont le matériau est un contreplaqué courbé?
(6KKCSAxxSP16XXXMONX)

Réponse 11

Oui, le contreplaqué courbé sera également accepté comme une option. Le contreplaqué courbé sera également accepté pour l'article n ° 2, étiquette B2.

Article n ° 1 – CIUGDC: 6KKCSAxxSP16XXXMONX sera également accepté.

Article n ° 2 – CIUGDC : 6KBSCHxxSP15XXXPONX sera également accepté.

Veuillez consulter la Catégorie 6B - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 12

Catégorie 6B - Article # 4 - CIUGDC 6CSTVASQPL18L18JNXX
Accepteriez-vous une alternative dont la largeur et la longueur sont toutes les deux de 20 "?
(6CSTVASQPL20L20JNXX)

Réponse 12

Non, cela ne sera pas accepté comme une option

Question 13

Catégorie 6B - Article n ° 1,2

Accepteriez-vous un produit compatible CIUGDC avec les spécifications suivantes:

Hauteur de la surface de travail: 24 "H-30" H

Profondeur de la surface de travail: 29 "D - 31" D

Longueur de la surface de travail: 19 "L x 22" L

Matériau de la surface de travail: MDF peint

Matériau de l'écran de confidentialité: tissu (rembourrage simple)

Réponse 13

Réponse à la catégorie 6D, Article n ° 1

Hauteur de la surface: ne sera pas acceptée comme option. La hauteur doit être de 30 "entre le sol et le haut de la surface avec une tolérance de - 1" (-25 mm)

Profondeur de la surface: ne sera pas acceptée en option. La profondeur doit être de 24 "avec une tolérance de +/- 1". (+/- 25 mm)

Longueur de la surface: ne sera pas acceptée comme option. La longueur doit être d'au moins 48 po de largeur (1219 mm).

Matériau de la surface de travail: Non, le MDF ne sera pas accepté.

Écran de confidentialité: Oui, l'écran de confidentialité doit être disponible en tissu et / ou en stratifié haute pression.

Veuillez consulter la Catégorie 6D - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Réponse à la catégorie 6D, Article n ° 2

Hauteur de la surface: oui, ce sera accepté.

Profondeur de la surface: Doit tenir compte des éléments suivants :

-La surface de travail ou l'accoudoir-tablette doit être placé en face de l'utilisateur pour que celui-ci puisse y déposer un ordinateur portable ou une tablette.

-La surface de travail ou l'accoudoir-tablette doivent permettre d'avoir une distance de 15.7" (400 mm) à 29.5" (750 mm) entre les yeux et le moniteur. Le bord avant de la surface doit être facile à atteindre et doit soutenir le poignet de l'utilisateur lorsqu'il est en position assise sans qu'il n'ait à s'étirer vers l'avant.

Longueur de la surface: Doit être : pas moins de 14" (356mm).spécification.

Matériau de la surface: Non, le MDF ne sera pas accepté.

Écran de confidentialité: Oui, l'écran de confidentialité doit être disponible en tissu et / ou en stratifié haute pression.

Veillez consulter la Catégorie 6D - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 14

Catégorie 6E - Article # 8 – « *Le tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.* » « *Base sur socle fixe.* » Accepteriez-vous une chaise tapissée d'un seul tissu conforme à ce CIUGDC? Aussi avec une base à quatre poteaux?

Réponse 14

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 15

Catégorie 6E - Article n ° 1 - CIUGDC 6SBBTWXXLUW3G19LMYN
Accepteriez-vous une alternative qui inclut les bras? (6SBATWXXLUW3G19LMYY)

Réponse 15

Non, cela ne sera pas accepté comme une option

Veillez noter : Catégorie 6E - Article n ° 1 a été modifié et déplacé vers les produits non disponibles dans le cadre d'un AMA – Veuillez vous référer à l'Article #10

Veillez consulter la Catégorie 6E - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 16

Catégorie 6E - Article n ° 2 - CIUGDC 6SBBINXXLUW1G19LMYN
Accepteriez-vous une alternative qui inclut les bras? (6SBAINXXLUW1G19LMYY)

Réponse 16

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Veillez noter : Catégorie 6E - Article n ° 2 a été modifié et déplacé vers les produits non disponibles dans le cadre d'un AMA – Veuillez vous référer à l'Article #11

Veillez consulter la Catégorie 6E - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 17

Catégorie 6E - Article # 4 - CIUGDC 6SBBTWXXLUW3G19LMYN
Accepteriez-vous une alternative qui n'a pas de renfort de dossier et qui comprend des bras?
(6SBATWXXLUW3G19LMYY)

Réponse 17

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 18

Catégorie 6E - Article # 5 - CIUGDC 6MMTSMREPL30L60WNNX
Accepteriez-vous une alternative avec des pattes en poteau? (6MMTSMRELL30L60WNNX)

Réponse 18

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 19

Catégorie 6E - Article # 9 – hors AMA
Accepteriez-vous un banc à 52 " de large?

Réponse 19

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 20

Catégorie 6A - article n ° 7, étiquette A7
Est-ce qu'une hauteur de tablette de 36 "h serait acceptable et une profondeur de tablette de 12" de profondeur? Les tablettes ne sont pas sur l'AMA et ne sont pas incluses avec le code CIUGDC qui a été utilisé, donc je suppose qu'il y a une certaine latitude dans les spécifications.

Réponse 20

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.
Veuillez vous référer à la modification - CN002, Annexe A, section 3.8 Catégorie 6 : Sièges, .8 - Banc modulaire et table d'appoint - Curvilinéaire, sous-sections .1.5, .2.5.

Question 21

Catégorie 6A - Article n ° 3
Le client acceptera-t-elle 4 pattes comme option pour aligner la compatibilité avec l'article 2?

Réponse 21

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 22

Catégorie 6A - article n ° 7
L'AMA n'exige pas qu'une étagère de bar soit fixée au banc modulaire. L'ajout de cela change fondamentalement la fonction de l'unité. Veuillez supprimer l'exigence d'étagère ou déplacer l'unité vers Hors AMA.

Réponse 22

Non, l'exigence restera telle quelle. Veuillez vous référer à la modification - CN002, Annexe A, section 3.8 Catégorie 6 : Sièges, .8 - Banc modulaire et table d'appoint - Curvilinéaire, sous-sections .1.5, .2.5.

Question 23

Catégorie 6E - Article # 8

Le client acceptera-t-elle également une base pivotante ou une base fixe en fil métallique?

Réponse 23

Oui, la base pivotante et fixe en fil de fer sera également acceptée en option.

CIUGDC: 6SLCOAXXWUXXXXXMXXX sera également acceptable.

Veuillez consulter la Catégorie 6E - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 24

Catégorie 6C - Article n ° 12

le client acceptera-t-elle également une double surface inscriptible ou un tableau blanc d'un côté et un stratifié de l'autre?

Réponse 24

Oui, une double surface inscriptible sera acceptée. Le tableau blanc d'un côté et le stratifié de l'autre ne seront pas acceptés.

CIUGDC : 6LWBFWSXXXXXXXXNNN sera également acceptable.

Veuillez consulter la Catégorie 6C - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 25

Catégorie 6A - Article n ° 9, étiquette A9

un tabouret de hauteur bar sur 4 pieds serait-il acceptable?

Réponse 25

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 26

Catégorie 6A, article n ° 12, étiquette A12

S'agit-il d'un pouf rond ou carré? Le code CIUGDC dit carré mais les descriptions indiquent le diamètre.

Réponse 26

Il s'agit d'un tabouret carré rembourré à roulettes, gamme de 18 "à 20.

Question 27

Catégorie 6C, article n ° 8, étiquette C7

Les dimensions 13Lx16Lx26H seraient-elles acceptables?

Réponse 27

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Nous accepterons une gamme de:

Profondeur: 15 "(381 mm) - 18" (457 mm)

Largeur: 19 "- 24".

Veillez consulter la Catégorie 6C - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 28

Catégorie 6A - Article n ° 1, étiquette A1

Le client accepterait-il une chaise avec des capacités de pivotement à 360 degrés mais sans mécanisme de retour automatique? Veuillez indiquer si l'une des bases illustrées ci-dessous est acceptable



Réponse 28

Non, nous n'accepterions pas une chaise avec la capacité de pivotement à 360 degrés, sans un mécanisme de retour automatique. Oui, nous acceptons les bases présentées comme des bases de style socle

Veillez consulter la Catégorie 6A - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 29

Catégorie 6A - Articles n ° 2, 3, étiquettes A2 et A3

Le client demande que le canapé et la chaise longue soient de la même série. Afin de garder l'aspect cohérent entre les deux, le client permettrait-il que la base de la chaise longue soit la même que celle du canapé, c'est-à-dire sur les pieds par rapport à la base de socle demandée? Sinon, le client accepterait-il que la chaise longue soit du même fabricant avec les mêmes finitions disponibles mais ne soit pas de la même série?

Réponse 29

Oui, nous accepterons que la chaise longue soit du même fabricant avec les mêmes finitions disponibles, mais pas nécessairement de la même série.

Veillez consulter la Catégorie 6A - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 30

Catégorie 6A - Articles 4, 5, étiquettes A4 et A5

Le client autoriserait-il des fauteuils à tablette sans étagère en dessous?

Réponse 30

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 31

Catégorie 6A - Item # 6, Tag A6

Le CIUGDC indique que la base doit être fixée, mais la description indique qu'un mécanisme de retour automatique est nécessaire, pouvez-vous s'il vous plaît clarifier lequel est souhaité?

Réponse 31

Le CIUGDC fourni est pour une base pivotante et un mécanisme de retour automatique est requis.

Question 32

Catégorie 6A - Item # 6, Tag A6

Si une base pivotante est requise, le client accepterait-il une base avec des capacités à 360 degrés mais sans mécanisme de retour automatique?

Réponse 32

Non, nous n'accepterions pas une chaise avec la capacité de pivotement à 360 degrés, sans un mécanisme de retour automatique.

Question 33

Catégorie 6A - Article n ° 14, étiquette A14

Le client accepterait-il également des panneaux autoportants en feutre ou acoustiques?

Réponse 33

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 34

Catégorie 6D - Article no 1, étiquette D1

Conformément à la norme relative à l'arrangement en matière d'approvisionnement, «*Les écrans de confidentialité doivent être recouverts de tissu, de stratifié haute pression ou de stratifié basse pression.* » Le client peut-il confirmer que l'un des trois est acceptable et qu'il n'est pas nécessaire de le proposer dans les deux?

Réponse 34

Oui, l'écran de confidentialité doit être disponible en tissu et / ou en stratifié haute pression. Le stratifié basse pression ne sera pas accepté.

Veuillez consulter la Catégorie 6D - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 35

Catégorie 6D - Article n ° 2, étiquette D2

Les spécifications semblent favoriser un fabricant en particulier et éliminent notre norme d'arrangement en matière d'approvisionnement. Le client peut-il confirmer qu'une base de socle serait acceptable ou un bras de tablette de 20 pouces de longueur? Sinon, le client autoriserait-il une surface de travail qui ne soit pas en forme de bras de tablette intégré?

Réponse 35

Non, nous n'accepterons pas une base de socle. Nous allons maintenant accepter une surface de travail ou un accoudoir-tablette doivent y être intégrés ou fixés.

CIUGDC: 6OPLWLFLSLXC3H46XYTA et 6OPLWLFLSLXC3H46XYWS seront acceptés.

La longueur de la surface de travail et du bras de la tablette ne doit pas être inférieure à 14 po (356 mm)

Veuillez consulter la Catégorie 6D - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 36

Catégorie 6E - Article n ° 1, étiquette E1

Le client peut-il confirmer qu'un rembourrage respirant est également acceptable?

Réponse 36

Non, les tissus d'ameublement respirants ne seront pas acceptés.

Veuillez noter : La catégorie 6E, l'article n ° 1 a été modifié et déplacé vers les produits non disponibles dans le cadre d'un AMA – Veuillez vous référer à l'Article n ° 10.

Veuillez consulter la Catégorie 6E - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 37

Catégorie 6E - Article n ° 2, étiquette E2

La description indique que l'étiquette «A4» doit être groupée de chaque côté pour créer une forme en L, mais A4 est un fauteuil à tablette. Pourriez-vous s'il vous plaît fournir des clarifications ?

Réponse 37

C'était une erreur. «Étiquette: A4» doit indiquer «Étiquette: E1».

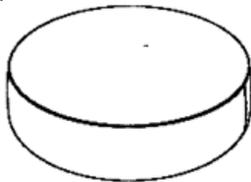
Veuillez noter : la catégorie 6E, article n ° 2 a été modifié et déplacé vers les produits non disponibles dans le cadre d'un AMA – Veuillez vous référer à l'Article n ° 11.

Veuillez consulter la Catégorie 6E - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 38

Catégorie 6E - Articles n ° 6, 7, étiquette E6 et E7

Le client accepterait-il également une base entièrement rembourrée au lieu d'avoir le pouf sur les pieds, comme le visuel ci-dessous



Réponse 38

Oui, cela sera également accepté comme une option. Veuillez vous référer à la modification – CN002, Annexe A, section 3.8 Catégorie 6 : Siège, .5 Poufs rembourrés, .5.1, « Si les produits de la gamme standard du fabricant ne comportent pas de pieds, des patins doivent être fournis

Veuillez consulter la Catégorie 6E - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 39

Catégorie 6A - article n ° 1, étiquette A1

Accepteriez-vous que 2 tissus différents soient utilisés mais un à l'intérieur et un à l'extérieur du siège et du dossier

Réponse 39

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 40

Pourriez-vous s'il vous plaît confirmer la hauteur du plafond?

Réponse 40

La hauteur du plafond est de 9 pi-0 po (2743 mm)

Question 41

Catégorie 6A - item # 1

Étant donné qu'ils ont la même fonction, accepteriez-vous CIUGDC # 6KBSBHxxLY15XXXROYX (avec 4 pattes) au lieu d'une base de traîneau ?

Réponse 41

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Veuillez noter : l'article de référence est pour une chaise longue. Le CIUGDC fourni fait référence à une chaise de cuisinette. Toutes les chaises de cuisinette / et tabouret doivent avoir des bases en traîneau.

Question 42

Catégorie 6A - item # 15

Étant donné qu'ils ont la même fonction, accepteriez-vous CIUGDC # 6KBSCHxxLY15XXXPOYX (avec 4 pattes) au lieu d'une base de traîneau?

Réponse 42

Non, cela ne sera pas accepté comme une option.

Question 43

Catégorie 6D - item # 1, 2

Les spécifications AMA pour le mobilier collaboratif à aire ouverte ne nécessitent pas de prise a données; uniquement pour l'alimentation et USB. Pourriez-vous s'il vous plaît supprimer l'exigence de prise pour ces éléments

Réponse 43

Le besoin pour l'alimentation de données a été retiré.
Veuillez consulter la Catégorie 6D - Tableau 1 - Tableau des produits révisée incluse dans la présente modification (003).

Question 44

Catégorie 6A - article n ° 3

Les chaises à base socle ont généralement des bases pivotantes. Accepteriez-vous CIUGDC # SLCWAXXWUXXXXXMXXX (avec base pivotante / de retour) au lieu d'une base fixe sur pied?

Réponse 44

Non, cela ne sera pas accepté.

3- L'Annexe A – Besoin et Base de paiement est supprimée dans son intégralité :

REPLACER PAR :

ANNEXE A BESOIN et BASE DE PAIEMENT

1. Sélection de la catégorie

Règle de combinaison de catégories :

Pour des raisons de compatibilité, les catégories suivantes seront regroupées à des fins d'évaluation et d'attribution du contrat :

La règle s'applique uniquement aux catégories cochées. Les catégories non cochées seront évaluées séparément et peuvent être accordées à plusieurs fournisseurs.

Catégorie 1

Catégorie 2

Catégorie 5

Exception : lorsqu'on utilise la règle des catégories combinées de catégorie 1, 2, 5, les UD peuvent calculer le pourcentage de PNODAMA dans le cadre d'un AMA autorisé (tel que défini dans leur document d'appel d'offres) par rapport à la quantité totale des catégories combinées.

Règle relative à la mise à niveau conceptuelle :

L'utilisateur désigné peut exercer une option de mise à niveau des produits jusqu'à 20 % de chaque total de produit de chaque catégorie (avant les taxes applicables) après l'attribution du contrat.

Le montant pour la mise à niveau conceptuelle est utilisé à la discrétion du chargé de projet, avant la fabrication / la commande des produits, Le chargé de projet fournira à l'entrepreneur un avis écrit des produits à l'annexe A du contrat qui sont sélectionnés pour la mise à niveau conceptuelle. L'entrepreneur fournira le prix relatif aux mises à niveau de produit jusqu'à un maximum de 20 % du coût total du ou des produits indiqués au tableau 8. L'autorité contractante publiera une modification au contrat comprenant les mises à niveau conceptuelles, ainsi que les prix.

Le fournisseur atteste que les produits de mise à niveau conceptuelle offerts seront conformes à toutes les spécifications et respecteront les exigences relatives aux essais détaillées dans les spécifications de l'arrangement en matière d'approvisionnement.

Mise à niveau conceptuelle : Processus visant à remplacer un produit par une version novatrice ou améliorée de ce même produit.

Les produits Non AMA peuvent être incorporés dans l'IAS et ne doivent pas dépasser 30% de la quantité ferme par catégorie. Les éléments de la Non AMA doivent être ajoutés à la catégorie la plus étroitement liée et doivent être génériques

Le besoin comprend la ou les catégories de travaux suivante(s):

a. Catégorie 1 – Système de cloisons interraccordables et autostables

Catégorie 1a – Cloisons interraccordables (se reporter à l'annexe C)

Catégorie 1b – Éléments d'appui et mobilier autostable

RÈGLE : Produit de rangement en métal

Les utilisateurs désignés peuvent se procurer des produits de rangement en métal, faisant partie de la catégorie 1, lorsque les produits de rangement en métal feront partie d'une exigence pour un ou plusieurs postes de travail. Si cette règle ne s'applique pas, la catégorie 3 doit être utilisée pour les produits de rangement en métal faisant partie de cette catégorie.

b. Catégorie 2 – Tables ou bureaux autostables à hauteur réglable

c. Catégorie 3 – Classeurs et meubles de rangement en métal

Il est acceptable d'indiquer la hauteur maximale des tours d'entreposage personnelles, des garde-robes et des armoires de rangement, selon 6B. 4.1 de l'AMA (table 1 de plus amples détails relatifs aux produits).

La hauteur maximale du (des) produit(s) _____ à l'article 3 de la présente annexe est

d. Catégorie 4 – Produits autostables en placage de bois

e. Catégorie 5 – Équipements auxiliaires et appareils d'éclairage

f. Catégorie 6 – Locaux de soutien et espaces de collaboration

RÈGLE : La catégorie 6 peut être divisée davantage par local ou par article semblable afin d'accroître ou de permettre la concurrence. Par « local », on entend un lieu disponible pour une utilisation particulière, comme une salle de réunion ou une aire de collaboration. Par « article semblable », on entend des produits dont la conception et la construction sont similaires. Les produits Non AMA peuvent être ajoutés à n'importe quelle sous-division ou à sa propre sous-division.

La catégorie 6 a été divisée en sous-catégories comme suit : 6A, 6B, 6C, 6D, 6E

g. Produits non disponibles dans le cadre d'un AMA – Catégorie : 6E

2. Produits et tableaux d'établissement des prix

Date d'inspection du site : À coordonner avec le chargé de projet après l'attribution du contrat.
(Consulter l'article 4 de l'annexe A de l'AMA pour les directives relatives à l'inspection du site et à la documentation.)

INSTRUCTIONS À L'INTENTION DES SOUMISSIONNAIRES : Les soumissionnaires doivent remplir la section B des tableaux désignés par l'utilisateur désigné dans le présent article, ainsi que les tableaux 8 et 9. Les soumissionnaires doivent fournir une offre complète de produits pour chaque catégorie ou sous-division de la CAT 6, s'ils souhaitent soumettre une offre pour être conformes.

****Veuillez vous reporter au point 6A.7. Vous y trouverez des directives relatives à la soumission de produits ne figurant pas dans la liste de produits approuvés.****

Dans tout marché attribué, le mot « soumission » désigne l'engagement pris par le fournisseur, et le mot « soumissionnaire » désigne « l'entrepreneur ».

Catégorie 1A

Tableau 1 — Tableau des produits

Section A — BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B — SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
N°	CIUGdC	Description du produit (De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)	Qté	** Veuillez fournir des informations supplémentaires	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	Voir l'annexe C et les plans d'étage.						\$
Total des produits							\$

Tableau 2 – Livraison

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur doit fournir et livrer comme indiqué ci-dessous**	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines <i>Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison et l'installation de mobilier.</i>	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA				Total des livraisons :	\$
**Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de la livraison, en tenant compte du temps de livraison indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.					

Tableau 3 – Installation

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur installera comme ci-dessous **	Prix de lot ferme \$

Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines suivant la fourniture et la livraison Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison du mobilier.	\$
<p>*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA.</p> <p>**Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de l'installation, en tenant compte du temps d'installation indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.</p> <p>** Le fournisseur de meubles doit fournir les dessins d'installation au chargé de projet pour la catégorie 1 dans les 5 jours ouvrables suivant l'attribution. Les dessins d'installation pour toutes les autres catégories attribuées doivent être fournis dans un délai d'un mois avant l'installation pour examen et approbation. **</p> <p>** Si les plans de mobilier et les fichiers CAD n'ont pas été fournis au fournisseur, celui-ci doit demander les plans au chargé de projet un mois avant l'installation. **</p> <p>** Le fournisseur de meubles est tenu d'installer tous les meubles dans les pièces appropriées selon les plans sauf indication contraire **</p>				Prix total de l'installation :	\$

Tableau 4 – Produit optionnel Ne s'applique pas.**Tableau 5 – Livraison optionnelle** Ne s'applique pas.**Tableau 6 – Installation optionnelle** Ne s'applique pas.**Tableau 7 – Éléments de finition standard et installations du Canada aux fins de la livraison et des attestations**

1.	Éléments de finition standard
1.1	<p>L'utilisateur désigné doit consulter le site Web du fournisseur indiqué à la partie 6A de l'AMA pour connaître les éléments de finition offerts.</p> <p>Dans les dix jours ouvrables suivant l'octroi du contrat, l'autorité contractante enverra à l'entrepreneur un avis écrit indiquant le choix d'éléments de finition du Canada pour chacun des produits figurant à l'annexe A.</p> <p>L'entrepreneur livrera les produits correspondant au choix d'éléments de finition du Canada. Aucuns frais supplémentaires ne seront facturés au Canada.</p>
2.	<p>Installations du Canada où se fera la livraison</p> <p><i>Les employés et les sous-traitants du fournisseur qui doivent accéder au site sont tenus de se conformer aux plans de santé et sécurité établis pour le site, et à toute loi en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés.</i></p> <p><i>Pendant la période du contrat, un représentant du Canada ou un ou des fournisseurs de services sous contrat avec le gouvernement du Canada peuvent demander la liste des employés et des sous-traitants ayant besoin d'accéder au site pour exécuter les travaux, ainsi que leur cote de sécurité. L'information doit être communiquée dans le délai prescrit pour veiller à ce que la fourniture, la livraison et l'installation du mobilier soient en conformité avec le calendrier principal.</i></p>
2.1	Quai de chargement/lieu
A	Lieu
	25 Fitzgerald

B	Quai de chargement	Oui, veuillez vous référer au plan
C	Rampe de chargement (i.e. hydraulique, électrique, etc.)	Capacité de poids: 30,000 lb
D	Porte	Taille: 6'-3 "x 9'-0"
E	Monte-charge	Pas de monte-charge Matériel de remboursement disponible pour l'ascenseur. L'installateur est responsable en cas de dommage. Taille: Portes larges de 4'-0" Largeur intérieure: 7'-0 " Hauteur: 9'-6"
F	Autre (préciser)	Se référer au plan à l'annexe E - Quai de chargement/lieu. Le client a besoin de donner un préavis de 5 jours avant la livraison. Une escorte est requise lors de la livraison et de l'installation. Le quai de chargement peut accueillir un camion jusqu'à 53'-0".

3.	Continuité des attestations
	Le soumissionnaire atteste qu'en soumettant une soumission en réponse à l'IAS, le soumissionnaire ainsi que tous les membres du soumissionnaire si le soumissionnaire est une coentreprise, continuent de se conformer à toutes les attestations suivantes énumérées aux parties 6A et 6B de l'AMA du soumissionnaire pour les espaces de travail. Le Canada peut exiger des copies des certifications environnementales avant l'attribution du contrat, selon les délais précisés par l'utilisateur désigné.
3.1	Dispositions relatives à l'intégrité
3.2	Le programme fédéral pour l'équité en matière d'emploi visant les entrepreneurs
3.4	Conformité du produit
3.5	L'attestation des prix (conformément à l'AMA, partie 6B).

Tableau 8 – Évaluation de la soumission et total du contrat (le Canada peut remplir ce tableau si le soumissionnaire ne l'a pas fait)

1	Total ferme des produits (Tableau 1)	\$
2	Total ferme des livraisons (tableau 2)	\$
3	Total ferme des installations (Tableau 3)	\$
4	Total des produits optionnels (Tableau 4)	N/A
5	Total des livraisons optionnelles (Tableau 5)	N/A
6	Total des installations optionnelles (Tableau 6)	N/A
7	Coût total du matériel, conformément à l'article 1.5 de l'annexe A-1 de l'AMA(<i>s'il y a lieu</i>)	\$
8	Prix évalué (soumission) total (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6+ 7) [À supprimer au moment de l'attribution du contrat]	\$
9	Prix du contrat (1 + 2 + 3 + 7) :[applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
10	Taxes applicables : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
11	Coût estimatif total (9+10) : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$

* Taxes applicables en sus.

Tableau 9 – Représentant autorisé du soumissionnaire

1.	Représentant autorisé du soumissionnaire pour la soumission et le contrat	
	Nom :	Numéro de téléphone :
		Courriel :
		PBN:

Catégorie 5

Tableau 1 – Tableau des produits

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
N°	CIUGdC	Description du produit (De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)	Qté	** Veuillez fournir des informations supplémentaires Oui/non	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Total calculé [Qté x Prix] \$
1	5MOASGARMCLPMTXX XXX	Etiquette: MA	99	Non		\$	\$
**Veuillez fournir des informations supplémentaires: Le Canada demande aux soumissionnaires: de fournir des dessins et / ou des images pour ces produits avec une documentation descriptive ainsi que les dimensions, tel qu'indiqué au Tableau 1 – Tableau des produits avec votre soumission.							
						Total des produits \$	\$

Tableau 2 – Livraison

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur doit fournir et livrer comme indiqué ci-dessous**	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines <i>Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison et l'installation de mobilier.</i>	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA **Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de la livraison, en tenant compte du temps de livraison indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.				Total des livraisons :	\$

Tableau 3 – Installation

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur installera comme ci-dessous **	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines suivant la fourniture et la livraison	\$

				Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison du mobilier.	
<p>*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA.</p> <p>**Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de l'installation, en tenant compte du temps d'installation indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.</p> <p>** Le fournisseur de meubles doit fournir les dessins d'installation au chargé de projet pour la catégorie 1 dans les 5 jours ouvrables suivant l'attribution. Les dessins d'installation pour toutes les autres catégories attribuées doivent être fournis dans un délai d'un mois avant l'installation pour examen et approbation. **</p> <p>** Si les plans de mobilier et les fichiers CAD n'ont pas été fournis au fournisseur, celui-ci doit demander les plans au chargé de projet un mois avant l'installation. **</p> <p>** Le fournisseur de meubles est tenu d'installer tous les meubles dans les pièces appropriées selon les plans sauf indication contraire **</p>				Prix total de l'installation :	\$

Tableau 4 – Produit optionnel

Ne s'applique pas.

Tableau 5 – Livraison optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 6 – Installation optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 7 – Éléments de finition standard et installations du Canada aux fins de la livraison et des attestations

1.	Éléments de finition standard	
1.1	<p>L'utilisateur désigné doit consulter le site Web du fournisseur indiqué à la partie 6A de l'AMA pour connaître les éléments de finition offerts.</p> <p>Dans les dix jours ouvrables suivant l'octroi du contrat, l'autorité contractante enverra à l'entrepreneur un avis écrit indiquant le choix d'éléments de finition du Canada pour chacun des produits figurant à l'annexe A.</p> <p>L'entrepreneur livrera les produits correspondant au choix d'éléments de finition du Canada. Aucuns frais supplémentaires ne seront facturés au Canada.</p>	
2.	Installations du Canada où se fera la livraison	
	<p><i>Les employés et les sous-traitants du fournisseur qui doivent accéder au site sont tenus de se conformer aux plans de santé et sécurité établis pour le site, et à toute loi en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés. Pendant la période du contrat, un représentant du Canada ou un ou des fournisseurs de services sous contrat avec le gouvernement du Canada peuvent demander la liste des employés et des sous-traitants ayant besoin d'accéder au site pour exécuter les travaux, ainsi que leur cote de sécurité. L'information doit être communiquée dans le délai prescrit pour veiller à ce que la fourniture, la livraison et l'installation du mobilier soient en conformité avec le calendrier principal.</i></p>	
2.1	Quai de chargement/lieu	
A	Lieu	25 Fitzgerald
B	Quai de chargement	Oui, veuillez vous référer au plan
C	Rampe de chargement (i.e. hydraulique, électrique, etc.)	Capacité de poids: 30,000 lb
D	Porte	Taille: 6'-3" x 9'-0"

E	Monte-charge	Pas de monte-charge Matériel de rembourrage disponible pour l'ascenseur. L'installateur est responsable en cas de dommage. Taille: Portes larges de 4'-0" Largeur intérieure: 7'-0 " Hauteur: 9'-6"
F	Autre (préciser)	Se référer au plan à l'annexe E - Quai de chargement/lieu. Le client a besoin de donner un préavis de 5 jours avant la livraison. Une escorte est requise lors de la livraison et de l'installation. Le quai de chargement peut accueillir un camion jusqu'à 53'-0".

3.	Continuité des attestations
	Le soumissionnaire atteste qu'en soumettant une soumission en réponse à l'IAS, le soumissionnaire ainsi que tous les membres du soumissionnaire si le soumissionnaire est une coentreprise, continuent de se conformer à toutes les attestations suivantes énumérées aux parties 6A et 6B de l'AMA du soumissionnaire pour les espaces de travail. Le Canada peut exiger des copies des certifications environnementales avant l'attribution du contrat, selon les délais précisés par l'utilisateur désigné.
3.1	Dispositions relatives à l'intégrité
3.2	Le programme fédéral pour l'équité en matière d'emploi visant les entrepreneurs
3.4	Conformité du produit
3.5	L'attestation des prix (conformément à l'AMA, partie 6B).

Tableau 8 – Évaluation de la soumission et total du contrat (le Canada peut remplir ce tableau si le soumissionnaire ne l'a pas fait)

1	Total ferme des produits (Tableau 1)	\$
2	Total ferme des livraisons (tableau 2)	\$
3	Total ferme des installations (Tableau 3)	\$
4	Total des produits optionnels (Tableau 4)	N/A
5	Total des livraisons optionnelles (Tableau 5)	N/A
6	Total des installations optionnelles (Tableau 6)	N/A
7	Coût total du matériel, conformément à l'article 1.5 de l'annexe A-1 de l'AMA(<i>s'il y a lieu</i>)	\$
8	Prix évalué (soumission) total (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6+ 7) [<i>À supprimer au moment de l'attribution du contrat</i>]	\$
9	Prix du contrat (1 + 2 + 3 + 7) : [<i>applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat</i>]	\$
10	Taxes applicables : [<i>applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat</i>]	\$
11	Coût estimatif total (9+10) : [<i>applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat</i>]	\$

* Taxes applicables en sus.

Tableau 9 – Représentant autorisé du soumissionnaire

1.	Représentant autorisé du soumissionnaire pour la soumission et le contrat	
	Nom :	Numéro de téléphone :
		Courriel :
		PBN:

Catégorie 6A

Tableau 1 – Tableau des produits

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ					Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR		
No n	CIUGdC	Description du produit <i>(De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)</i>	Qté	** Veuillez fournir des informations supplémentaires Oui/Non	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Total calculé [Qté x Prix] \$
1	6SLCOAXXWUXXXXXMX XX	<p>Largeur de 21" (533 mm) à 24" (610 mm)</p> <p>Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30 000 méthode wyzenbeek à double frottement.</p> <p>Doit avoir une base pivotante sur socle avec un mécanisme de retour automatique qui pivote sur l'axe du socle.</p> <p>Étiquette: A1</p>	18	Oui		\$	\$
2	6SSOTWXXLUW4XXXQ NY	<p>Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30 000 méthode wyzenbeek à double frottement.</p> <p>Étiquette A2 et A3 doivent être du même fabricant et doivent avoir les</p>	4	Non		\$	\$

		mêmes finitions.					
3	6SLCWAXXFUXXXXMXX X	<p>Étiquette: A2</p> <p>Largeur de 27 po (686 mm) à 30 po (762 mm)</p> <p>Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30 000 méthode wyzenbeek à double frottement.</p> <p>Base sur socle fixe</p> <p>Étiquette A2 et A3 doivent être du même fabricant et doivent avoir les mêmes finitions.</p> <p>Étiquette: A3</p>	3	Non		\$	\$
4	6STCWRXXLUXXXXXNN X	<p>Le fauteuil à tablette doit avoir une étagère en dessous. Fournir un porte-gobelet est optionnel.</p> <p>La surface de la tablette doit être de 12 "(305 mm) à 18" (457 mm).</p> <p>Doit avoir quatre roulettes pour l'application de tapis. Deux roulettes doivent pouvoir se verrouiller</p> <p>Étiquette: A4</p>	6	Non		\$	\$
5	6STCWLXXLUXXXXXNN X	<p>Le fauteuil à tablette doit avoir une étagère en dessous. Fournir un porte-gobelet est optionnel.</p>	6	Non			

		<p>La surface de la tablette doit être de 12 "(305 mm) à 18" (457 mm).</p> <p>Doit avoir quatre roulettes pour l'application de tapis. Deux roulettes doivent pouvoir se verrouiller</p> <p>Étiquette: A5</p>				
6	6SLCWAXXWUXXXXMX XX	<p>Largeur de 27 "(686 mm) à 36" (914 mm).</p> <p>Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30 000 méthode wyzenbeek à double frottement.</p> <p>Doit avoir une base pivotante sur socle avec un mécanisme de retour automatique qui pivote sur l'axe du socle.</p> <p>Étiquette: A6</p>	3	Non		
7	6SMOCBXXLU37G19LYN N	<p>Doit être disponible en en version concave.</p> <p>la profondeur du siège intérieur doit être de 19" (483 mm) - 24" (610 mm).</p> <p>Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT</p>	3	Oui		

		<p>pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30 000 méthode wyzenbeek à double frottement.</p> <p>Tablette à hauteur bar fixée à l'arrière du banc modulaire, parallèle à tous les côtés du banc.</p> <p>La profondeur de l'étagère de hauteur de bar doit être de 18 po (457 mm) avec une tolérance de 1 po + (25 mm +). La hauteur doit être comprise entre 40" (1016 mm) et 42" (1069 mm).</p> <p>Tablette à hauteur bar doit être disponible en stratifié haute pression.</p> <p>Étiquette: A7</p>				
8	6CCTVAROLL30XXXJNXX	<p>Finis doivent correspondre à la surface de hauteur bar dans l'étiquette: A7</p> <p>Étiquette: A8</p>	1	Oui		
9	6KBSBHxxSY15XXXROYX	<p>Le rembourrage doit être disponible en vinyle et en tissu.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30 000 méthode wyzenbeek à double frottement.</p> <p>Étiquette: A9</p>	6	Oui		
10	6CKIVAREWL48L96TYXX OU	<p>2 prises duplex, 4 prises de données et 2 ports USB par table.</p>	2	Oui		

	6CKIVAREGL48L96TYXX	Étiquette: A10				
11	6SSOTHXXLUW6XXXQNNY	Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège. Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30 000 méthode wyzenbeek à double frottement. Étiquette: A11	4	Oui		
12	6SUCSQXXLUX8XXXLXXX	Le diamètre du siège doit être entre 18 po (457 mm) et 20 po (508 mm). Roulettes pour application de tapis. Étiquette: A12	4	Oui		
13	6SBAINXXLUW1G19LMNN	Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège. Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30 000 méthode wyzenbeek à double frottement. La profondeur de l'intérieur du siège doit être de 19"(483 mm) - 22" (559 mm). Étiquette: A13	3	Oui		
14	6LFSUPXXXW8XXXTXXX	La largeur de l'écran doit être de 48 "(1219 mm). Référez au plan. Doit être disponible en tissu rembourré (collable) Étiquette: A14	6	Oui		

15	6KBSCHxxSY15XXXPOYX	<p>Le rembourrage doit être disponible en vinyle et en tissu.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30 000 méthode wyzenbeek à double frottement.</p> <p>Quatre tabourets doivent faire dans la longueur de la table de Tag : A10. Se référer au plan – zone 549</p> <p>Étiquette: A15</p>	16	Oui			
<p>**Veillez fournir des informations supplémentaires:</p> <p>Le Canada demande aux soumissionnaires: de fournir des dessins et / ou des images pour ces produits avec une documentation descriptive ainsi que les dimensions, tel qu'indiqué au Tableau 1 – Tableau des produits avec votre soumission.</p>							
						Total des produits \$	\$

Tableau 2 – Livraison

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur doit fournir et livrer comme indiqué ci-dessous**	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	____ : semaines <i>Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison et l'installation de mobilier.</i>	\$
<p>*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA</p> <p>**Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de la livraison, en tenant compte du temps de livraison indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.</p>				Total des livraisons :	\$

Tableau 3 – Installation

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur installera comme ci-dessous **	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines suivant la fourniture et la livraison Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison du mobilier.	\$
<p>*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA.</p> <p>**Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de l'installation, en tenant compte du temps d'installation indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.</p> <p>** Le fournisseur de meubles doit fournir les dessins d'installation au chargé de projet pour la catégorie 1 dans les 5 jours ouvrables suivant l'attribution. Les dessins d'installation pour toutes les autres catégories attribuées doivent être fournis dans un délai d'un mois avant l'installation pour examen et approbation. **</p> <p>** Si les plans de mobilier et les fichiers CAD n'ont pas été fournis au fournisseur, celui-ci doit demander les plans au chargé de projet un mois avant l'installation. **</p> <p>** Le fournisseur de meubles est tenu d'installer tous les meubles dans les pièces appropriées selon les plans sauf indication contraire **</p>				Prix total de l'installation :	\$

Tableau 4 – Produit optionnel Ne s'applique pas.**Tableau 5 – Livraison optionnelle** Ne s'applique pas.**Tableau 6 – Installation optionnelle** Ne s'applique pas.**Tableau 7 – Éléments de finition standard et installations du Canada aux fins de la livraison et des attestations**

1.	Éléments de finition standard
1.1	<p>L'utilisateur désigné doit consulter le site Web du fournisseur indiqué à la partie 6A de l'AMA pour connaître les éléments de finition offerts.</p> <p>Dans les dix jours ouvrables suivant l'octroi du contrat, l'autorité contractante enverra à l'entrepreneur un avis écrit indiquant le choix d'éléments de finition du Canada pour chacun des produits figurant à l'annexe A.</p> <p>L'entrepreneur livrera les produits correspondant au choix d'éléments de finition du Canada. Aucuns frais supplémentaires ne seront facturés au Canada.</p>
2.	<p>Installations du Canada où se fera la livraison</p> <p><i>Les employés et les sous-traitants du fournisseur qui doivent accéder au site sont tenus de se conformer aux plans de santé et sécurité établis pour le site, et à toute loi en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés.</i></p>

	<i>Pendant la période du contrat, un représentant du Canada ou un ou des fournisseurs de services sous contrat avec le gouvernement du Canada peuvent demander la liste des employés et des sous-traitants ayant besoin d'accéder au site pour exécuter les travaux, ainsi que leur cote de sécurité. L'information doit être communiquée dans le délai prescrit pour veiller à ce que la fourniture, la livraison et l'installation du mobilier soient en conformité avec le calendrier principal.</i>	
2.1	Quai de chargement/lieu	
A	Lieu	25 Fitzgerald
B	Quai de chargement	Oui, veuillez vous référer au plan
C	Rampe de chargement (i.e. hydraulique, électrique, etc.)	Capacité de poids: 30,000 lb
D	Porte	Taille: 6'-3" x 9'-0"
E	Monte-charge	Pas de monte-charge Matériel de remboursement disponible pour l'ascenseur. L'installateur est responsable en cas de dommage. Taille: Portes larges de 4'-0" Largeur intérieure: 7'-0" Hauteur: 9'-6"
F	Autre (préciser)	Se référer au plan à l'annexe E - Quai de chargement/lieu. Le client a besoin de donner un préavis de 5 jours avant la livraison. Une escorte est requise lors de la livraison et de l'installation. Le quai de chargement peut accueillir un camion jusqu'à 53'-0".

3.	Continuité des attestations
	Le soumissionnaire atteste qu'en soumettant une soumission en réponse à l'IAS, le soumissionnaire ainsi que tous les membres du soumissionnaire si le soumissionnaire est une coentreprise, continuent de se conformer à toutes les attestations suivantes énumérées aux parties 6A et 6B de l'AMA du soumissionnaire pour les espaces de travail. Le Canada peut exiger des copies des certifications environnementales avant l'attribution du contrat, selon les délais précisés par l'utilisateur désigné.
3.1	Dispositions relatives à l'intégrité
3.2	Le programme fédéral pour l'équité en matière d'emploi visant les entrepreneurs
3.4	Conformité du produit
3.5	L'attestation des prix (conformément à l'AMA, partie 6B).

Tableau 8 – Évaluation de la soumission et total du contrat (le Canada peut remplir ce tableau si le soumissionnaire ne l'a pas fait)

1	Total ferme des produits (Tableau 1)	\$
2	Total ferme des livraisons (tableau 2)	\$
3	Total ferme des installations (Tableau 3)	\$
4	Total des produits optionnels (Tableau 4)	N/A
5	Total des livraisons optionnelles (Tableau 5)	N/A
6	Total des installations optionnelles (Tableau 6)	N/A
7	Coût total du matériel, conformément à l'article 1.5 de l'annexe A-1 de l'AMA(<i>s'il y a lieu</i>)	\$
8	Prix évalué (soumission) total (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6 + 7) [À supprimer au moment de l'attribution du contrat]	\$
9	Prix du contrat (1 + 2 + 3 + 7) : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
10	Taxes applicables : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
11	Coût estimatif total (9+10) : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$

* Taxes applicables en sus.

Tableau 9 – Représentant autorisé du soumissionnaire

1.	Représentant autorisé du soumissionnaire pour la soumission et le contrat		
	Nom :	Numéro de téléphone :	
		Courriel :	
		PBN:	

Catégorie 6B

Tableau 1 – Tableau des produits

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
No n	CIUGdC	Description du produit <i>(De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)</i>	Qté	** Veuillez fournir des informations supplémentaires Oui/Non	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Total calculé [Qté x Prix] \$
1	6KKCSAxxSY16XXXMON X OU 6KKCSAxxSP16XXXMON X	La chaise doit être de la même série que l'étiquette: B2 Base doit être disponible soit en chrome ou en métal peint. Étiquette: B1	16	Non		\$	\$
2	6KBSCHxxSY15XXXPONX OU 6KBSCHxxSP15XXXPONX	La chaise doit être de la même série que l'étiquette: B1 Base doit être disponible soit en chrome ou en métal peint. Étiquette: B2	6	Non		\$	\$
3	6MMTSMSQPL30L30W NNX	Étiquette: B3	8	Non		\$	\$
4	6CSTVASQPL18L18JNXX	Étiquette: B4	8	Non		\$	\$
5	6CSTVAROPL18XXXJNXX	Étiquette: B5	8	Non			
<p>**Veuillez fournir des informations supplémentaires:</p> <p>Le Canada demande aux soumissionnaires: de fournir des dessins et / ou des images pour ces produits avec une documentation descriptive ainsi que les dimensions, tel qu'indiqué au Tableau 1 – Tableau des produits avec votre soumission.</p>							
						Total des produits \$	\$

Tableau 2 – Livraison

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur doit fournir et livrer comme indiqué ci-dessous**	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines <i>Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison et l'installation de mobilier.</i>	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA **Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de la livraison, en tenant compte du temps de livraison indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.				Total des livraisons :	\$

Tableau 3 – Installation

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur installera comme ci-dessous **	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines suivant la fourniture et la livraison Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison du mobilier.	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA. **Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de l'installation, en tenant compte du temps d'installation indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet. ** Le fournisseur de meubles doit fournir les dessins d'installation au chargé de projet pour la catégorie 1 dans les 5 jours ouvrables suivant l'attribution. Les dessins d'installation pour toutes les autres catégories attribuées doivent être fournis dans un délai d'un mois avant l'installation pour examen et approbation. **				Prix total de l'installation :	\$

<p>** Si les plans de mobilier et les fichiers CAD n'ont pas été fournis au fournisseur, celui-ci doit demander les plans au chargé de projet un mois avant l'installation. **</p> <p>** Le fournisseur de meubles est tenu d'installer tous les meubles dans les pièces appropriées selon les plans sauf indication contraire **</p>		
---	--	--

Tableau 4 – Produit optionnel

Ne s'applique pas.

Tableau 5 – Livraison optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 6 – Installation optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 7 – Éléments de finition standard et installations du Canada aux fins de la livraison et des attestations

1.	Éléments de finition standard	
1.1	<p>L'utilisateur désigné doit consulter le site Web du fournisseur indiqué à la partie 6A de l'AMA pour connaître les éléments de finition offerts.</p> <p>Dans les dix jours ouvrables suivant l'octroi du contrat, l'autorité contractante enverra à l'entrepreneur un avis écrit indiquant le choix d'éléments de finition du Canada pour chacun des produits figurant à l'annexe A.</p> <p>L'entrepreneur livrera les produits correspondant au choix d'éléments de finition du Canada. Aucuns frais supplémentaires ne seront facturés au Canada.</p>	
2.	Installations du Canada où se fera la livraison	
	<p><i>Les employés et les sous-traitants du fournisseur qui doivent accéder au site sont tenus de se conformer aux plans de santé et sécurité établis pour le site, et à toute loi en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés.</i></p> <p><i>Pendant la période du contrat, un représentant du Canada ou un ou des fournisseurs de services sous contrat avec le gouvernement du Canada peuvent demander la liste des employés et des sous-traitants ayant besoin d'accéder au site pour exécuter les travaux, ainsi que leur cote de sécurité. L'information doit être communiquée dans le délai prescrit pour veiller à ce que la fourniture, la livraison et l'installation du mobilier soient en conformité avec le calendrier principal.</i></p>	
2.1	Quai de chargement/lieu	
A	Lieu	25 Fitzgerald
B	Quai de chargement	Oui, veuillez vous référer au plan
C	Rampe de chargement (i.e. hydraulique, électrique, etc.)	Capacité de poids: 30,000 lb
D	Porte	Taille: 6'-3 "x 9'-0"
E	Monte-charge	<p>Pas de monte-charge</p> <p>Matériel de rembourrage disponible pour l'ascenseur. L'installateur est responsable en cas de dommage.</p> <p>Taille: Portes larges de 4'-0"</p> <p>Largeur intérieure: 7'-0 "</p> <p>Hauteur: 9'-6"</p>
F	Autre (préciser)	<p>Se référer au plan à l'annexe E - Quai de chargement/lieu.</p> <p>Le client a besoin de donner un préavis de 5 jours avant la livraison. Une escorte est requise lors de la livraison et de l'installation.</p> <p>Le quai de chargement peut accueillir un camion jusqu'à 53'-0".</p>

3.	Continuité des attestations	
	<p>Le soumissionnaire atteste qu'en soumettant une soumission en réponse à l'IAS, le soumissionnaire ainsi que tous les membres du soumissionnaire si le soumissionnaire est une coentreprise, continuent de se conformer à toutes les attestations suivantes énumérées aux parties 6A et 6B de l'AMA du soumissionnaire pour les espaces de travail.</p> <p>Le Canada peut exiger des copies des certifications environnementales avant l'attribution du contrat, selon les délais précisés par l'utilisateur désigné.</p>	
3.1	Dispositions relatives à l'intégrité	
3.2	Le programme fédéral pour l'équité en matière d'emploi visant les entrepreneurs	
3.4	Conformité du produit	
3.5	L'attestation des prix (conformément à l'AMA, partie 6B).	

Tableau 8 – Évaluation de la soumission et total du contrat (le Canada peut remplir ce tableau si le soumissionnaire ne l'a pas fait)

1	Total ferme des produits (Tableau 1)	\$
2	Total ferme des livraisons (tableau 2)	\$
3	Total ferme des installations (Tableau 3)	\$
4	Total des produits optionnels (Tableau 4)	N/A
5	Total des livraisons optionnelles (Tableau 5)	N/A
6	Total des installations optionnelles (Tableau 6)	N/A
7	Coût total du matériel, conformément à l'article 1.5 de l'annexe A-1 de l'AMA(<i>s'il y a lieu</i>)	\$
8	Prix évalué (soumission) total (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6 + 7) [<i>À supprimer au moment de l'attribution du contrat</i>]	\$
9	Prix du contrat (1 + 2 + 3 + 7) : [<i>applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat</i>]	\$
10	Taxes applicables : [<i>applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat</i>]	\$
11	Coût estimatif total (9+10) : [<i>applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat</i>]	\$

* Taxes applicables en sus.

Tableau 9 – Représentant autorisé du soumissionnaire

1.	Représentant autorisé du soumissionnaire pour la soumission et le contrat	
	Nom :	Numéro de téléphone :
		Courriel :
		PBN:

Catégorie 6C

Tableau 1 – Tableau des produits

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
No n	CIUGdC	Description du produit (<i>De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.</i>)	Qté	** Veuillez fournir des informations supplémentaires Oui/Non	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Total calculé [Qté x Prix] \$
1	6MTRXTRECL30L60WYY Y	Les piètements de table seront des pieds en T. Pour recevoir de l'alimentation électrique. Module d'alimentation électrique doit être installé au centre du bord arrière de la table. La table sera branchée dans un monument au sol. Module d'alimentation	4	Non		\$	\$

		<p>électrique doit inclure 2 duplex, 4 données et 2 connexions USB. Les tableaux doivent appartenir de la même série que l'Étiquette: C1b.</p> <p>Finis des panneaux de fond doit être disponible en stratifié haute pression, en métal peint ou en tissu</p> <p>Panneau de fond doit dissimuler la gestion des fils.</p> <p>Roulettes verrouillables pour application de tapis.</p> <p>Étiquette: C1a</p>					
2	6MTRXTRECL30L60WYY Y	<p>Les piètements de table doivent être des pieds en T.</p> <p>Tables pour recevoir un passe-fils, aucune alimentation électrique. Les tables doivent être de la même série que Étiquette: C1a</p> <p>Finis des panneaux de fond doit être disponible en stratifié haute pression, en métal peint ou en tissu.</p> <p>Panneau de fond doit dissimuler la gestion des fils.</p> <p>Roulettes verrouillables pour application de tapis</p> <p>Étiquette: C1b</p>	4	Non			
3	6CMUSHTZRL48L78WYX X	<p>Le panneau de support d'écran de la table multimédia ne doit pas dépasser plus de 3 po (76 mm)</p>	2	Oui		\$	\$

		<p>d'épaisseur.</p> <p>Support d'écran doit pouvoir accueillir un téléviseur de 50 pouces.</p> <p>Les piètements de table doivent être en métal peint ou en stratifié haute pression.</p> <p>2 prises électriques, 4 données et 2 USB requis.</p> <p>Connexion réalisée en se branchant au mur.</p> <p>Le piètement de la table multimédia doit permettre la gestion des câbles.</p> <p>Le piètement de la table ne doit pas obstruer l'espace des genoux autour de périmètre.</p> <p>Le piètement de la table ne doit pas interférer avec les pattes de la chaise de manière à empêcher l'utilisateur de déplacer sa chaise vers le bord de la table.</p> <p>Étiquette: C2</p>					
4	6CMUSHTZRL42L78WYX X	<p>Le panneau de support d'écran de la table multimédia ne doit pas dépasser plus de 3 po (76 mm) d'épaisseur.</p> <p>Support d'écran doit pouvoir accueillir un téléviseur de 50 pouces.</p> <p>2 prises duplex, 4 données et 2 USB requis.</p>	1	Oui		\$	\$

		<p>Connexion réalisée en se branchant au mur.</p> <p>Le piètement de la table multimédia doit permettre la gestion des câbles.</p> <p>Le support de la table ne doit pas obstruer l'espace des genoux autour de périmètre.</p> <p>Le piètement de la table ne doit pas interférer avec les pattes de la chaise de manière à empêcher l'utilisateur de déplacer sa chaise vers le bord de la table.</p> <p>Étiquette: C3</p>					
5	6MMTSMROPL42XXXW NNX	<p>Base sur socle doit être disponible en chrome, métal peint ou aluminium poli.</p> <p>Le piètement de la table ne doit pas interférer avec les pattes de la chaise de manière à empêcher l'utilisateur de déplacer sa chaise vers le bord de la table.</p> <p>Étiquette: C4</p>	3	Non		\$	\$
6	6MMTSMROPL30XXXW NNX	<p>Base sur socle doit être disponible en chrome, métal peint ou aluminium poli.</p> <p>Le piètement de la table ne doit pas interférer avec les pattes de la chaise de manière à empêcher l'utilisateur de déplacer sa chaise vers le bord de la table.</p>	2	Non			

		Étiquette: C5					
7	6CCTVAROPL30XXXJNXX	Base sur socle doit être disponible en chrome, métal peint ou aluminium poli. Les tables doivent appartenir à la même série que l'étiquette C8 Étiquette: C6	3	Non			
8	6CLTVAREXLW7<36ONX X	La plage de profondeur doit être : 15" (381mm) - de 18" (457 mm). La plage de largeur doit être : 19" (483mm) - 24 "(610 mm) La base de la table doit être disponible en métal peint ou en aluminium poli. La base doit être sur socle. Étiquette: C7	14	Oui			
9	6CCTVAROPL36XXXJNXX	Base sur socle doit être disponible en chrome, métal peint ou aluminium poli La table doit être de la même série que l'étiquette C6. Étiquette: C8	2	Non			
10	6CCTVAREGL24L48JNXX	le fini de la table doit être le même que celle des étiquettes : C6 et C8 Étiquette: C9	6	Oui			
11	6MMTMDREOL36L72W YNX	Table doit avoir des pieds de poteau. Table doit avoir colonne au milieu pour cacher le monument au sol. 2 prises électriques, 4 données et 2 USB requis.	1	Oui			

		La table sera branchée dans un monument au sol. Étiquette: C10				
12	6LWBFWSXXXXXXXXN NN OU 6LWBFWSXXXXXXXXN NN	Roulettes verrouillables pour l'application de tapis Étiquette: MB	1	Non		
**Veuillez fournir des informations supplémentaires:						
Le Canada demande aux soumissionnaires: de fournir des dessins et / ou des images pour ces produits avec une documentation descriptive ainsi que les dimensions, tel qu'indiqué au Tableau 1 – Tableau des produits avec votre soumission.						
					Total des produits \$	\$

Tableau 2 – Livraison

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur doit fournir et livrer comme indiqué ci-dessous**	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines <i>Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison et l'installation de mobilier.</i>	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA **Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de la livraison, en tenant compte du temps de livraison indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.				Total des livraisons :	\$

Tableau 3 – Installation

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur installera comme ci-dessous **	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines suivant la fourniture et la livraison	\$

				Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison du mobilier.	
<p>*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA.</p> <p>**Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de l'installation, en tenant compte du temps d'installation indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.</p> <p>** Le fournisseur de meubles doit fournir les dessins d'installation au chargé de projet pour la catégorie 1 dans les 5 jours ouvrables suivant l'attribution. Les dessins d'installation pour toutes les autres catégories attribuées doivent être fournis dans un délai d'un mois avant l'installation pour examen et approbation. **</p> <p>** Si les plans de mobilier et les fichiers CAD n'ont pas été fournis au fournisseur, celui-ci doit demander les plans au chargé de projet un mois avant l'installation. **</p> <p>** Le fournisseur de meubles est tenu d'installer tous les meubles dans les pièces appropriées selon les plans sauf indication contraire **</p>				Prix total de l'installation :	\$

Tableau 4 – Produit optionnel

Ne s'applique pas.

Tableau 5 – Livraison optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 6 – Installation optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 7 – Éléments de finition standard et installations du Canada aux fins de la livraison et des attestations

1.	Éléments de finition standard	
1.1	<p>L'utilisateur désigné doit consulter le site Web du fournisseur indiqué à la partie 6A de l'AMA pour connaître les éléments de finition offerts.</p> <p>Dans les dix jours ouvrables suivant l'octroi du contrat, l'autorité contractante enverra à l'entrepreneur un avis écrit indiquant le choix d'éléments de finition du Canada pour chacun des produits figurant à l'annexe A.</p> <p>L'entrepreneur livrera les produits correspondant au choix d'éléments de finition du Canada. Aucuns frais supplémentaires ne seront facturés au Canada.</p>	
2.	Installations du Canada où se fera la livraison	
	<p><i>Les employés et les sous-traitants du fournisseur qui doivent accéder au site sont tenus de se conformer aux plans de santé et sécurité établis pour le site, et à toute loi en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés.</i></p> <p><i>Pendant la période du contrat, un représentant du Canada ou un ou des fournisseurs de services sous contrat avec le gouvernement du Canada peuvent demander la liste des employés et des sous-traitants ayant besoin d'accéder au site pour exécuter les travaux, ainsi que leur cote de sécurité. L'information doit être communiquée dans le délai prescrit pour veiller à ce que la fourniture, la livraison et l'installation du mobilier soient en conformité avec le calendrier principal.</i></p>	
2.1	Quai de chargement/lieu	
A	Lieu	25 Fitzgerald
B	Quai de chargement	Oui, veuillez vous référer au plan
C	Rampe de chargement (i.e. hydraulique, électrique, etc.)	Capacité de poids: 30,000 lb
D	Porte	Taille: 6'-3" x 9'-0"
E	Monte-charge	Pas de monte-charge

		Matériel de rembourrage disponible pour l'ascenseur. L'installateur est responsable en cas de dommage. Taille: Portes larges de 4'-0" Largeur intérieure: 7'-0 " Hauteur: 9'-6"
F	Autre (préciser)	Se référer au plan à l'annexe E - Quai de chargement/lieu. Le client a besoin de donner un préavis de 5 jours avant la livraison. Une escorte est requise lors de la livraison et de l'installation. Le quai de chargement peut accueillir un camion jusqu'à 53'-0''.

3.	Continuité des attestations
	Le soumissionnaire atteste qu'en soumettant une soumission en réponse à l'IAS, le soumissionnaire ainsi que tous les membres du soumissionnaire si le soumissionnaire est une coentreprise, continuent de se conformer à toutes les attestations suivantes énumérées aux parties 6A et 6B de l'AMA du soumissionnaire pour les espaces de travail. Le Canada peut exiger des copies des certifications environnementales avant l'attribution du contrat, selon les délais précisés par l'utilisateur désigné.
3.1	Dispositions relatives à l'intégrité
3.2	Le programme fédéral pour l'équité en matière d'emploi visant les entrepreneurs
3.4	Conformité du produit
3.5	L'attestation des prix (conformément à l'AMA, partie 6B).

Tableau 8 – Évaluation de la soumission et total du contrat (le Canada peut remplir ce tableau si le soumissionnaire ne l'a pas fait)

1	Total ferme des produits (Tableau 1)	\$
2	Total ferme des livraisons (tableau 2)	\$
3	Total ferme des installations (Tableau 3)	\$
4	Total des produits optionnels (Tableau 4)	N/A
5	Total des livraisons optionnelles (Tableau 5)	N/A
6	Total des installations optionnelles (Tableau 6)	N/A
7	Coût total du matériel, conformément à l'article 1.5 de l'annexe A-1 de l'AMA(<i>s'il y a lieu</i>)	\$
8	Prix évalué (soumission) total (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6 + 7) [À supprimer au moment de l'attribution du contrat]	\$
9	Prix du contrat (1 + 2 + 3 + 7) :[applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
10	Taxes applicables : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
11	Coût estimatif total (9+10) : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$

* Taxes applicables en sus.

Tableau 9 – Représentant autorisé du soumissionnaire

1.	Représentant autorisé du soumissionnaire pour la soumission et le contrat	
	Nom :	Numéro de téléphone :
		Courriel :
		PBN:

Catégorie 6D**Tableau 1 — Tableau des produits**

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
No n	CIUGdC	Description du produit <i>(De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)</i>	Qté	** Veillez fournir des informations supplémentaires Oui/Non	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Total calculé [Qté x Prix] \$
1	6OIWWSFSLXC1H47XY XX	<p>La hauteur de la surface de travail doit être de 30" (762 mm) du sol avec une tolérance de -1 po (-25 mm).</p> <p>Surface de travail doit être montée sur l'écran de confidentialité.</p> <p>La surface de travail doit être: Profondeur: 24 po (610 mm) Longueur: minimum 48 po (1219 mm) 1 po +/- (25 mm +/-) tolérance avec stratifié haute pression.</p> <p>L'écran de confidentialité doit être disponible en tissu et / ou en stratifié haute pression.</p> <p>Alimentation électrique et USB exigé</p> <p>Étiquette: D1</p>	9	Oui		\$	\$
2	6OPLWLFLXC3H46XY TA OU 6OPLWLFLXC3H46XY WS	<p>La surface de travail ou l'accoudoir-tablette doit être placé en face de l'utilisateur pour que celui-ci puisse y déposer un ordinateur portable ou une tablette.</p> <p>La surface de travail ou l'accoudoir-tablette doivent permettre d'avoir une distance de 15.7" (400 mm) à 29.5" (750 mm)</p>	4	Oui		\$	\$

		<p>entre les yeux et le moniteur. Le bord avant de la surface doit être facile à atteindre et doit soutenir le poignet de l'utilisateur lorsqu'il est en position assise sans qu'il n'ait à s'étirer vers l'avant.</p> <p>La longueur de la surface de travail/tablette doit être inférieure à 14" (356mm)</p> <p>Surface de travail doit être disponible en stratifié haute pression.</p> <p>Chaise longue : Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30000 frottements double méthode wyzenbeek.</p> <p>Écran de confidentialité doit être disponible en tissu et / ou en stratifié haute pression.</p> <p>Alimentation électrique et USB exigé</p> <p>Étiquette: D2</p>					
<p>**Veuillez fournir des informations supplémentaires:</p>							
<p>Le Canada demande aux soumissionnaires: de fournir des dessins et / ou des images pour ces produits avec une documentation descriptive ainsi que les dimensions, tel qu'indiqué au Tableau 1 – Tableaux des produits avec votre soumission.</p>							
						<p>Total des produits \$</p>	<p>\$</p>

Tableau 2 – Livraison

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur doit fournir et livrer comme indiqué ci-dessous**	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines <i>Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison et l'installation de mobilier.</i>	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA **Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de la livraison, en tenant compte du temps de livraison indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.				Total des livraisons :	\$

Tableau 3 – Installation

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur installera comme ci-dessous **	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	_____ : semaines suivant la fourniture et la livraison Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison du mobilier.	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA. **Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de l'installation, en tenant compte du temps d'installation indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet. ** Le fournisseur de meubles doit fournir les dessins d'installation au chargé de projet pour la catégorie 1 dans les 5 jours ouvrables suivant l'attribution. Les dessins d'installation pour toutes les autres catégories attribuées doivent être fournis dans un délai d'un mois avant l'installation pour examen et approbation. **				Prix total de l'installation :	\$

<p>** Si les plans de mobilier et les fichiers CAD n'ont pas été fournis au fournisseur, celui-ci doit demander les plans au chargé de projet un mois avant l'installation. **</p> <p>** Le fournisseur de meubles est tenu d'installer tous les meubles dans les pièces appropriées selon les plans sauf indication contraire **</p>		
---	--	--

Tableau 4 – Produit optionnel

Ne s'applique pas.

Tableau 5 – Livraison optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 6 – Installation optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 7 – Éléments de finition standard et installations du Canada aux fins de la livraison et des attestations

1.	Éléments de finition standard	
1.1	<p>L'utilisateur désigné doit consulter le site Web du fournisseur indiqué à la partie 6A de l'AMA pour connaître les éléments de finition offerts.</p> <p>Dans les dix jours ouvrables suivant l'octroi du contrat, l'autorité contractante enverra à l'entrepreneur un avis écrit indiquant le choix d'éléments de finition du Canada pour chacun des produits figurant à l'annexe A.</p> <p>L'entrepreneur livrera les produits correspondant au choix d'éléments de finition du Canada. Aucuns frais supplémentaires ne seront facturés au Canada.</p>	
2.	Installations du Canada où se fera la livraison	
	<p><i>Les employés et les sous-traitants du fournisseur qui doivent accéder au site sont tenus de se conformer aux plans de santé et sécurité établis pour le site, et à toute loi en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés.</i></p> <p><i>Pendant la période du contrat, un représentant du Canada ou un ou des fournisseurs de services sous contrat avec le gouvernement du Canada peuvent demander la liste des employés et des sous-traitants ayant besoin d'accéder au site pour exécuter les travaux, ainsi que leur cote de sécurité. L'information doit être communiquée dans le délai prescrit pour veiller à ce que la fourniture, la livraison et l'installation du mobilier soient en conformité avec le calendrier principal.</i></p>	
2.1	Quai de chargement/lieu	
A	Lieu	25 Fitzgerald
B	Quai de chargement	Oui, veuillez vous référer au plan
C	Rampe de chargement (i.e. hydraulique, électrique, etc.)	Capacité de poids: 30,000 lb
D	Porte	Taille: 6'-3" x 9'-0"
E	Monte-charge	<p>Pas de monte-charge</p> <p>Matériel de rembourrage disponible pour l'ascenseur. L'installateur est responsable en cas de dommage.</p> <p>Taille: Portes larges de 4'-0"</p> <p>Largeur intérieure: 7'-0"</p> <p>Hauteur: 9'-6"</p>
F	Autre (préciser)	<p>Se référer au plan à l'annexe E - Quai de chargement/lieu.</p> <p>Le client a besoin de donner un préavis de 5 jours avant la livraison. Une escorte est requise lors de la livraison et de l'installation.</p> <p>Le quai de chargement peut accueillir un camion jusqu'à 53'-0".</p>
3.	Continuité des attestations	
	<p>Le soumissionnaire atteste qu'en soumettant une soumission en réponse à l'IAS, le soumissionnaire ainsi que tous les membres du soumissionnaire si le soumissionnaire est une coentreprise, continuent de se conformer à toutes les attestations suivantes énumérées aux parties 6A et 6B de l'AMA du soumissionnaire pour les espaces de travail.</p> <p>Le Canada peut exiger des copies des certifications environnementales avant l'attribution du contrat, selon les délais précisés par l'utilisateur désigné.</p>	
3.1	Dispositions relatives à l'intégrité	
3.2	Le programme fédéral pour l'équité en matière d'emploi visant les entrepreneurs	
3.4	Conformité du produit	
3.5	L'attestation des prix (conformément à l'AMA, partie 6B).	

Tableau 8 – Évaluation de la soumission et total du contrat (le Canada peut remplir ce tableau si le soumissionnaire ne l'a pas fait)

1	Total ferme des produits (Tableau 1)	\$
2	Total ferme des livraisons (tableau 2)	\$
3	Total ferme des installations (Tableau 3)	\$
4	Total des produits optionnels (Tableau 4)	N/A
5	Total des livraisons optionnelles (Tableau 5)	N/A
6	Total des installations optionnelles (Tableau 6)	N/A
7	Coût total du matériel, conformément à l'article 1.5 de l'annexe A-1 de l'AMA(s'il y a lieu)	\$
8	Prix évalué (soumission) total (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6 + 7) [À supprimer au moment de l'attribution du contrat]	\$
9	Prix du contrat (1 + 2 + 3 + 7) : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
10	Taxes applicables : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
11	Coût estimatif total (9+10) : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$

* Taxes applicables en sus.

Tableau 9 – Représentant autorisé du soumissionnaire

1.	Représentant autorisé du soumissionnaire pour la soumission et le contrat	
	Nom :	Numéro de téléphone :
		Courriel :
		PBN:

Catégorie 6E

Tableau 1 – Tableau des produits

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
No n	CIUGdC	Description du produit (De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)	Qté	** Veuillez fournir des informations supplémentaires Oui/Non	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Total calculé [Qté x Prix] \$
Les articles #1 et 2 ont été modifiés et déplacés vers les produits non disponibles dans le cadre d'un AMA – Veuillez vous référer aux Articles #10 et 11.							
1	6SBBTWXXLUW3G19LMY N	Banquettes a deux places doivent mesurer 55" (1397 mm) – 62" (1575 mm) L'écran de confidentialité élevé doit être disponible en tissu et en revêtement	4	Oui		\$	\$

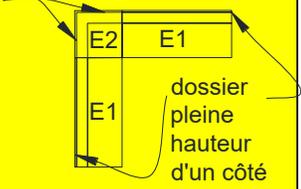
		<p>respirant.</p> <p>La piètement de banquette doit avoir des patins pour la surface du tapis.</p> <p>Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif; ASTM D4157-02 / 30000 frottements double méthode wyzenbeek.</p> <p>Les banquettes doivent être de la même série qu'étiquette : E2. Se référer aux plans.</p> <p>Étiquette: E1</p>					
2	6SBBINXXLUW1G19LMYN	<p>Les sièges individuels soit de 24" (610 mm) à 31" (787 mm).</p> <p>Écrans supplémentaires / dossier rembourré pleine hauteur exigé sur 2 côtés pour permettre à étiquette: E1 d'être jumelé de chaque côté pour créer une configuration en forme de «L». Se Référer au plan pour la configuration.</p> <p>La piètement de banquette doit avoir des glisses pour la surface du tapis.</p>	2	Oui		\$	\$

		<p>Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30000 frottements double méthode wyzenbeek.</p> <p>Les banquettes doivent être de la même série qu'étiquette : E1. <u>Se référer aux plans</u></p> <p><u>Étiquette: E2</u></p>				
3	6SUCROXXLUX8XXLXXX	<p>Les roulettes pour tapis</p> <p>Diamètre ne doit pas dépasser 24 po (610 mm).</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30000 frottements double méthode wyzenbeek.</p> <p><u>Étiquette: E3</u></p>	5	Non		
4	6SBBTWXXLUW3G19LMY N	<p>Les banquettes à deux places vont de 55 "(1397 mm) à 62" (1574 mm) avec une tolérance de 1 "+/- (25 mm).</p> <p>Dossier haut rembourré.</p> <p>Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège.</p>	14	Oui		

		<p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30000 frottements double méthode wyzenbeek.</p> <p>Le piètement de banquette doit avoir des patins pour la surface du tapis.</p> <p>Étiquette: E4</p>				
5	6MMTSMREPL30L60WNNX	<p>Base sur socle doit être disponible en chrome, en métal peint ou en aluminium poli.</p> <p>Étiquette: E5</p>	7	Oui		
6	6SUOLRXXLUXXXXLNNN	<p>Si une base sur pattes est fourni : doit être chrome ou en métal peint</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30000 frottements double méthode wyzenbeek.</p> <p>Patins de la banquette pour moquette</p> <p>Étiquette: E6</p>	2	Oui		
7	6SUOMRXXLUXXXXLNNN	<p>Si une base sur pattes est fourni : doit être chrome ou en métal peint.</p> <p>Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus</p>	2	Oui		

		d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30000 frottements double méthode wyzenbeek. Patins pour moquette Étiquette: E7				
8	6SLCOAXXFUXXXXMXXX OU 6SLCOAXXWUXXXXMXXX	Tissu du dossier doit être différent du tissu du siège. Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30000 frottements double méthode wyzenbeek. Si une base fixe est fournie, elle doit être un socle ou une base en fil. Étiquette: E8	2	Oui		
**Veuillez fournir des informations supplémentaires:						
Le Canada demande aux soumissionnaires: de fournir des dessins et / ou des images pour ces produits avec une documentation descriptive ainsi que les dimensions, tel qu'indiqué au Tableau 1 – Tableau des produits avec votre soumission.						
Les produits Non disponibles dans le cadre d'un AMA Le fournisseur signe et certifie que tous les produits Non disponibles dans le cadre d'un AMA proposés seront conformes à toutes les spécifications et répondront aux exigences d'essai détaillées à l'annexe D.						
Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR		
No n	Produits Non disponibles dans le cadre d'un AMA	Qté	** Veuillez fournir des informations supplémentaires Oui/Non	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Total calculé [Qté x Prix] \$
9	La description : Banc sans dossier, forme rectangulaire Dimensions: Largeur: 36 po (914 mm) - 48 po (1219 mm) 1''+/- (25 mm) Profondeur: 17 po (432 mm) – 25'' (635 mm) Hauteur du siège: 16 po (406 mm) – 19'' (483 mm) Finis :	13	Oui		\$	\$

<p>Entièrement rembourré Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ACT pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30000 frottements double méthode wyzenbeek.</p> <p>La base du banc doit être chrome ou en métal peint.</p> <p>Base / Supports; Doit être capable de glisser sur la moquette facilement.</p> <p>Étiquette: E9</p>					
<p>10 La description :</p> <ul style="list-style-type: none"> -Sièges banquette - Deux places - Dossier haut rembourré d'un côté. (Reportez-vous au plan) -Avec un coussin traversin -Sans bras -Doit être de la même série que l'Étiquette: E2 -Doit avoir une capacité de regroupement pour être placé dans des séquences. Le groupage doit être facilement verrouillé et déverrouillé par l'utilisateur sans avoir besoin d'outils propriétaires. Doit appartenir à la même série que Étiquette: E2 et pouvoir y être groupé. <p>Dimensions:</p> <ul style="list-style-type: none"> -La largeur totale doit être comprise entre 55 po (1397 mm) et 62 po (1575 mm) -La profondeur intérieure du siège ne doit pas être inférieure à 18 po (457 mm). La profondeur doit être la même que celle de l'étiquette E1. -La hauteur totale du dossier rembourré a pleine hauteur doit être d'au moins 42 po (1067 mm) au-dessus du plancher fini. -La hauteur du siège doit être comprise entre 406 mm (16 po) et 508 mm (20 po), au-dessus du plancher fini, ± 25 mm (± 1 po). <p>Finis :</p> <ul style="list-style-type: none"> -Le siège et le dossier doivent être entièrement rembourrés avec des détails de couture pour une apparence personnalisée. -Le dossier de siège pleine hauteur doit avoir une option de tissu différente de celle du siège. -Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ATC pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30,000 méthodes Wyzenbeek à double frottement. -Toutes les finitions doivent être les mêmes qu'Étiquette: E2. <p>Base / Supports:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Les banquettes doivent être équipées de patins 	<p>4</p>	<p>Oui</p>		<p>\$</p>	<p>\$</p>

	<p>non marquants adaptés aux surfaces recouvertes de tapis ou aux patins de nivellement avec pattes. -La base / les pattes doivent être en métal</p> <p>Étiquette: E1</p> <p>Dossier pleine hauteur en forme de L sur deux côtés</p>  <p>dossier pleine hauteur d'un côté</p>					
11	<p>La description :</p> <ul style="list-style-type: none"> -Sièges de banquette - Places individuelles, pièce d'angle à 90 degrés - Dossier haut entièrement rembourré sur deux côtés pour créer une forme en «L». (Reportez-vous au plan) -Avec un coussin traversin -Sans bras -Doit avoir une capacité de regroupement pour être placé dans des séquences. Le groupage doit être facilement verrouillé et déverrouillé par l'utilisateur sans avoir besoin d'outils propriétaires. Doit appartenir à la même série que l'Étiquette: E1 et pouvoir s'y grouper <p>Dimensions:</p> <ul style="list-style-type: none"> -La profondeur intérieure du siège ne doit pas être inférieure à 18 po (457 mm). La profondeur doit être la même que celle de l'étiquette: E1. -La hauteur totale du dossier rembourré a pleine hauteur doit être d'au moins 42 po (1067 mm) au-dessus du plancher fini. -La hauteur du siège doit être comprise entre 406 mm (16 po) et 508 mm (20 po), au-dessus du plancher fini, ± 25 mm (± 1 po). <p>Finis :</p> <ul style="list-style-type: none"> -Le siège et le dossier doivent être entièrement rembourrés avec des détails de couture pour une apparence personnalisée. -Le dossier de siège pleine hauteur doit avoir une option de tissu différente de celle du siège. -Le tissu de rembourrage doit satisfaire et réussir le test d'abrasion ATC pour les tissus d'ameublement à usage intensif: ASTM D4157-02 / 30,000 méthodes Wyzenbeek à double frottement. -Toutes les finitions doivent être les mêmes qu'Étiquette: E1. <p>Base / Supports:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Les banquettes doivent être équipées de patins non marquants adaptés aux surfaces dures ou recouvertes de tapis. Les patins avec option de 	2	Yes	\$	\$	

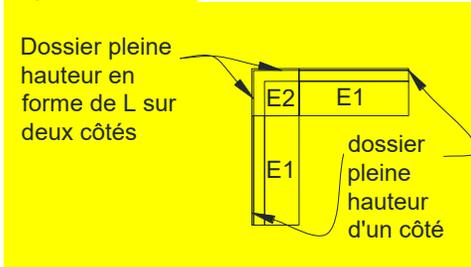
<p>nivellement et pattes sont également une option approuvée. -La base / les pattes doivent être en métal.</p> <p>Étiquette: E2</p> <p>Dossier pleine hauteur en forme de L sur deux côtés</p> 				
			Total des produits \$	\$

Tableau 2 – Livraison

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur doit fournir et livrer comme indiqué ci-dessous**	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	____ : semaines <i>Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison et l'installation de mobilier.</i>	\$
<p>*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA</p> <p>**Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de la livraison, en tenant compte du temps de livraison indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.</p>				Total des livraisons :	\$

Tableau 3 – Installation

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (A-M-J)	Heure voulue*	Le fournisseur installera comme ci-dessous **	Prix de lot ferme \$
Tous	25, chemin Fitzgerald 5ème étage Nepean, Ont. K2H 1E6	Le ou avant le 2021-06-03	Heures normales de travail	____ : semaines suivant la fourniture et la livraison Le délai standard est de 6 à 10	\$

				semaines pour la livraison du mobilier.	
<p>*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA.</p> <p>**Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de l'installation, en tenant compte du temps d'installation indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.</p> <p>** Le fournisseur de meubles doit fournir les dessins d'installation au chargé de projet pour la catégorie 1 dans les 5 jours ouvrables suivant l'attribution. Les dessins d'installation pour toutes les autres catégories attribuées doivent être fournis dans un délai d'un mois avant l'installation pour examen et approbation. **</p> <p>** Si les plans de mobilier et les fichiers CAD n'ont pas été fournis au fournisseur, celui-ci doit demander les plans au chargé de projet un mois avant l'installation. **</p> <p>** Le fournisseur de meubles est tenu d'installer tous les meubles dans les pièces appropriées selon les plans sauf indication contraire **</p>				Prix total de l'installation :	\$

Tableau 4 – Produit optionnel

Ne s'applique pas.

Tableau 5 – Livraison optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 6 – Installation optionnelle

Ne s'applique pas.

Tableau 7 – Éléments de finition standard et installations du Canada aux fins de la livraison et des attestations

1.	Éléments de finition standard	
1.1	<p>L'utilisateur désigné doit consulter le site Web du fournisseur indiqué à la partie 6A de l'AMA pour connaître les éléments de finition offerts.</p> <p>Dans les dix jours ouvrables suivant l'octroi du contrat, l'autorité contractante enverra à l'entrepreneur un avis écrit indiquant le choix d'éléments de finition du Canada pour chacun des produits figurant à l'annexe A.</p> <p>L'entrepreneur livrera les produits correspondant au choix d'éléments de finition du Canada. Aucuns frais supplémentaires ne seront facturés au Canada.</p>	
2.	Installations du Canada où se fera la livraison	
	<p><i>Les employés et les sous-traitants du fournisseur qui doivent accéder au site sont tenus de se conformer aux plans de santé et sécurité établis pour le site, et à toute loi en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés. Pendant la période du contrat, un représentant du Canada ou un ou des fournisseurs de services sous contrat avec le gouvernement du Canada peuvent demander la liste des employés et des sous-traitants ayant besoin d'accéder au site pour exécuter les travaux, ainsi que leur cote de sécurité. L'information doit être communiquée dans le délai prescrit pour veiller à ce que la fourniture, la livraison et l'installation du mobilier soient en conformité avec le calendrier principal.</i></p>	
2.1	Quai de chargement/lieu	
A	Lieu	25 Fitzgerald
B	Quai de chargement	Oui, veuillez vous référer au plan
C	Rampe de chargement (i.e. hydraulique, électrique, etc.)	Capacité de poids: 30,000 lb
D	Porte	Taille: 6'-3" x 9'-0"
E	Monte-charge	Pas de monte-charge Matériel de rembourrage disponible pour l'ascenseur. L'installateur est responsable en

		cas de dommage. Taille: Portes larges de 4'-0" Largeur intérieure: 7'-0 " Hauteur: 9'-6"
F	Autre (préciser)	Se référer au plan à l'annexe E - Quai de chargement/lieu. Le client a besoin de donner un préavis de 5 jours avant la livraison. Une escorte est requise lors de la livraison et de l'installation. Le quai de chargement peut accueillir un camion jusqu'à 53'-0".

3.	Continuité des attestations
	Le soumissionnaire atteste qu'en soumettant une soumission en réponse à l'IAS, le soumissionnaire ainsi que tous les membres du soumissionnaire si le soumissionnaire est une coentreprise, continuent de se conformer à toutes les attestations suivantes énumérées aux parties 6A et 6B de l'AMA du soumissionnaire pour les espaces de travail. Le Canada peut exiger des copies des certifications environnementales avant l'attribution du contrat, selon les délais précisés par l'utilisateur désigné.
3.1	Dispositions relatives à l'intégrité
3.2	Le programme fédéral pour l'équité en matière d'emploi visant les entrepreneurs
3.4	Conformité du produit
3.5	L'attestation des prix (conformément à l'AMA, partie 6B).

Tableau 8 – Évaluation de la soumission et total du contrat (le Canada peut remplir ce tableau si le soumissionnaire ne l'a pas fait)

1	Total ferme des produits (Tableau 1)	\$
2	Total ferme des livraisons (tableau 2)	\$
3	Total ferme des installations (Tableau 3)	\$
4	Total des produits optionnels (Tableau 4)	N/A
5	Total des livraisons optionnelles (Tableau 5)	N/A
6	Total des installations optionnelles (Tableau 6)	N/A
7	Coût total du matériel, conformément à l'article 1.5 de l'annexe A-1 de l'AMA(<i>s'il y a lieu</i>)	\$
8	Prix évalué (soumission) total (1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6 + 7) [À supprimer au moment de l'attribution du contrat]	\$
9	Prix du contrat (1 + 2 + 3 + 7) :[applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
10	Taxes applicables : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$
11	Coût estimatif total (9+10) : [applicable uniquement au moment de l'attribution du contrat]	\$

* Taxes applicables en sus.

Tableau 9 – Représentant autorisé du soumissionnaire

1.	Représentant autorisé du soumissionnaire pour la soumission et le contrat	
	Nom :	Numéro de téléphone :
		Courriel :
		PBN:

Tous les autres termes et conditions demeurent inchangés.